

to comprehend what historic activities constrain or enhance the future myth-making ability of the brand.

One of the aspects emphasized in the research of global branding is naming. Renaming brands in a foreign market is no straightforward process. As a language and culture loaded with symbolism and imagery, a direct translation can often lead to comical or negative results. Other things being equal, a brand name that has some meaning to the consumer will be more easily recalled. In addition to linguistic issues, other factors that affect the translation/naming process are identified as follows: reflecting product benefits or industry characteristics, quality and brand positioning, links to logo or packaging, country of origin effect, traditional values, beliefs and customs [3].

Brand managers need to adapt to an agenda of cultural activism and get ready for a rather complicated work method. They need to gain a deep insight into cultural issues in society and be able to use this insight to perform brand myths connecting to the most important cultural contradictions of the time. Insights from this approach can also be used to become aware of the importance of monitoring if the brand is being subjected to criticism or even 'culture jamming'. This can be an early warning sign of a branding strategy losing its appeal or a pressure towards displaying more corporate social responsibility [1, p. 235].

Branding research in the future will probably need to be contextually and historically grounded, polycentric in orientation, and acutely attuned to the symbolic significance of brands of all types [2]. The studies in this sphere will continue as the importance of cross-cultural branding can hardly be overestimated.

Литература

1. *T. Hedning, C.F. Knudtzen, M. Bjerre: Brand Management. Research, theory and practice.*-Охон, 2009.– 286 p.
2. Интернет адрес: http://www.brandchannel.com/images/papers/240_global_culture.pdf
3. Интернет адрес:
<http://bura.brunel.ac.uk/bitstream/2438/1710/4/The%2bArt%2bof%2bCross%2bCultural%2bBranding.pdf>

ВЛИЯНИЕ «ГРАЖДАНСКОГО КОДЕКСА ФРАНЦУЗОВ» 1804 г. НА ПОЛИТИЧЕСКИЕ И ЭКОНОМИЧЕСКИЕ ПРОЦЕССЫ В ЕВРОПЕ

А. Я. Дехтяренко

Франция – это страна, во многом повлиявшая на развитие всего европейского континента и сыгравшая большую роль в установлении приоритетов в отношениях между государствами. Это влияние достигалось различными способами – завоевательной политикой великих француз-

ских лидеров, порой блестящими способами ведения экономических отношений, заражением своей культурой, а также просто служением личным примером для подражания и источником вдохновения в различных сферах общественной жизни, в числе которых на одной из верхних позиций была правовая.

Тема данной работы – «Влияние Гражданского кодекса французов 1804 г. на политические и экономические процессы в Европе». Тема является актуальной главным образом по причине того, что данный правовой акт побил рекорды в испытании временем среди аналогичных документов. Почти половина из 2281 статьи Гражданского кодекса, принятого еще в 1804 году, без единой поправки действует до сих пор, что представляет собой уникальное явление в сфере права.

Целью работы является анализ значения Гражданского кодекса французов в сфере мирового права и влияния его на международные отношения и на политические и экономические процессы в Европе.

Влияние Гражданского кодекса на мировые изменения олицетворяет в каком-то смысле влияние в целом права на международные отношения. Право, по большому счету, формируется под влиянием международных отношений, а также само оказывает на них активное воздействие.

С помощью норм, установленных правом, регулируются международные отношения в целом; право является языком, на основе которого происходит взаимодействие государств и людей внутри государств, оно является словарем, к которому обращаются, чтобы обсуждать возникающие вопросы и проблемы.

Справедливо отметить, что не последнее место среди факторов из сферы международного права, влияющих на развитие международных отношений, занимает Гражданский кодекс французов 1804г.

Гражданский кодекс 1804 г. имел выдающееся значение для своего времени. Кодекс перенес главные лозунги революции на практику, воплотил в жизнь революционные идеи о равенстве всех перед законом, проложив дорогу к построению демократического общества. Кодекс нанес сокрушительный удар по застоявшемуся французскому абсолютизму, освободив земли от феодальных пут. Кодекс Наполеона стал глотком свежего воздуха, так необходимого Франции в то время для дальнейшего успешного развития. Ведь это была надежда на коренные изменения к лучшему.

В борьбе против реставрации старого строя во Франции Наполеон, приняв Гражданский кодекс, стал представителем новой, промышленной, экономически прогрессивной эры. Кодекс был одним из важнейших

направлений титанической работы, проделанной Наполеоном, направленной на разрушение абсолютистского строя во всей Европе.

Поэтому Гражданский кодекс не только пережил своего творца – он перешагнул границы своей страны. Многие из современных государств построили свою правовую систему именно на основе Кодекса Наполеона. Гражданский кодекс, принятый во Франции в 1804 г., положил начало новой системе континентального гражданского права, или романской ветви, которая с некоторыми изменениями была воспринята и адаптирована многими государствами Европы - Испанией, Португалией, Италией и другими.

Однако даже на гражданские кодексы, созданные на базе других систем, Гражданский кодекс французов оказал значительное влияние, что позволяет сделать вывод об опосредованном влиянии кодекса, а не только прямом.

Кодекс Наполеона стал не только предметом восхищения французов, он остался на века и в структурах кодексов других стран, так или иначе испытавших на себе влияние французского законодательства. В итоге, подсчетам некоторых правоведов, к середине XX века под влиянием Кодекса Наполеона оказалось более семидесяти стран мира.

Энгельс говорил: «...Кодекс Наполеона является тем сводом законов, который лежит в основе всех новых кодификаций во всех частях света».

Основное значение этого свода законов заключалось в том, что идеи эпохи Великой французской революции, идеи свободы и равенства, он переводил на язык гражданско-правовых норм, воплощая их в реальность, в закрепленные законодательством нормы правовых отношений. Закрепив завоевания Французской революции, Гражданский кодекс стал первым подобным правовым документом уже не абсолютистской, а буржуазной эпохи.

Благодаря правовому документу мир встретился с глобальными переменами, с ликвидацией старых порядков и с установлением новых. Кодекс Наполеона стал еще одним шагом, причем огромным шагом, на пути к построению гражданского, правового общества, что, в свою очередь, стало основой возникновения понятия «правовое государство». Это было очень важным шагом в развитии международных отношений и приближении их норм к современным.

Естественно, для начала XIX века эти принципы были инновационными, потому что во время феодального уклада общества такое было просто невысказано. Люди могли заключать только такие договоры, которые разрешались законом согласно их социальному статусу. Поэтому можно смело сказать, что Кодекс Наполеона полностью перевернул весь «дом» устоявшегося в Европе режима, начав прямо с фундамента.

Своим влиянием на гражданское право других стран кодекс менял и ход международных отношений, ведь о каком равноправном сотрудничестве и взаимодействии могла идти речь, если одна страна все еще была связана узами устаревшего абсолютизма в то время как другая стремительно двигалась по направлению к построению буржуазного общества и демократии? Поэтому кодекс в какой-то степени сделал страны равными между собой, позволив им выйти на новый уровень.

Свод законов во многом способствовал повышению организованности, ясности, четкости и логичности правовой системы, а также обеспечил доступность закона простому гражданину, обобщив законы и сделав юридические понятия приближенными к его пониманию. Кодекс не делал постоянных отсылок к другим параграфам, что значительно усложняло восприятие других аналогичных правовых документов.

Что не менее важно, Кодекс стал важной фигурой на шахматной доске международных отношений в Европе, полностью обусловив смену направления хода старого и ржавого поезда политического устройства европейских государств, встряхнув в нем груз абсолютизма и вдохнув в его окна новые нормы, понятия, законы и приоритеты, соответствующие веянию времени. Кодекс Наполеона внес значительный вклад в изменение стратегии развития европейских государств в направлении к буржуазным социально-экономическим и политико-правовым порядкам.

Основная цель работы, проводимой при подготовке нового французского законодательства, которая заключалась в создании на территории Франции единой и общей правовой системы, состоящей из сплава различных норм и положений из разных источников, была достигнута. А великая идея воплощения знаменитого революционного лозунга: “Liberté, Égalité, Fraternité!”, или «Свобода, равенство, братство!», была прекрасно воплощена.

Огромное влияние, оказанное на весь мир Гражданским кодексом французов, созданным при Наполеоне в 1804 году, еще раз доказывает значимость Франции в различных сферах, в том числе, в правовой сфере, а, следовательно, и экономической и политической. Кодекс Наполеона наложил отпечаток не только на жизнь французского общества того периода, но и на дальнейшее развитие всего мирового сообщества в целом.

Все это позволяет сделать вывод о том, что порой не только войны, революции и восстания могут изменить ход истории и развития как в сфере права, так и в сфере международных отношений. И иногда источником революционных преобразований может стать лишь один правовой документ.